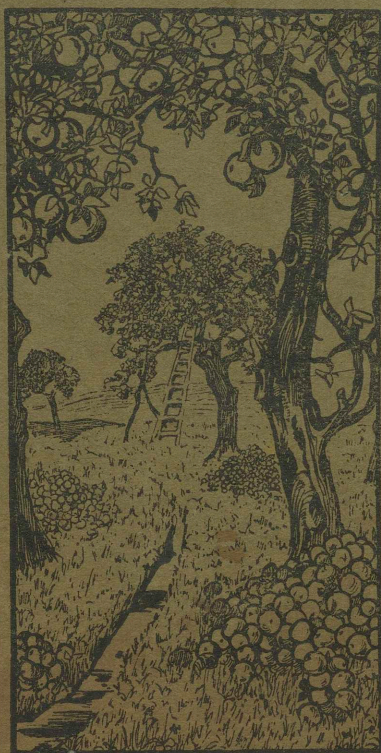


⌘ Preis=Verzeichnis ⌘  
der Gartenwirtschaft  
bei der  
Obst- u. Gartenbau-  
Schule ⌘ Bautzen i. S.

Mitglied des Bundes deutscher Baumschulenbesitzer.

1910



1911



## European Nursery Catalogues

A virtual collection project by:  
Deutsche Gartenbaubibliothek e.V.  
**Paper version of this catalogue hold by:**  
Deutsche Gartenbaubibliothek e.V.  
**Digital version sponsored by:**  
Bernd Wittstock

COMMERCIAL USE FORBIDDEN  
Attribution-NonCommercial 4.0 International  
(CC BY-NC 4.0)



Mitglied des Bundes deutscher Baumschulenbesitzer.

1910

1911

# Preisverzeichnis

der

## Gartenwirtschaft

bei der

# Obst- und Gartenbauschule zu Bautzen

(Sachsen)

über

# Baumschulartikel.



### Baumschulen:

### Fernsprecher Nr. 61.

- |                                |          |                             |
|--------------------------------|----------|-----------------------------|
| I. Schulgrundstück . . . . .   | 651,20 a | „Obst- u. Gartenbauschule.“ |
| II. An der Wilthener Strasse . | 147,70 a |                             |
| III. Bei Stiebitz . . . . .    | 732,10 a |                             |
| IV. An der Pferdeschlächtere   | 179,20 a |                             |

Insgesamt 1710,20 a = 17,10 Hektar.







Den. 19

Bestätigt: .....

# Bestell-Zettel

für die

## Gartenwirtschaft bei der Obst- und Gartenbauschule, Bautzen i. S.

Stand oder Titel: .....

Wohnort: .....

Post-Station: .....

Empfangs-Bahn-Station: .....

der Eisenbahnlinie: .....

Uebergangs-Station bei Kleinbahnen: .....

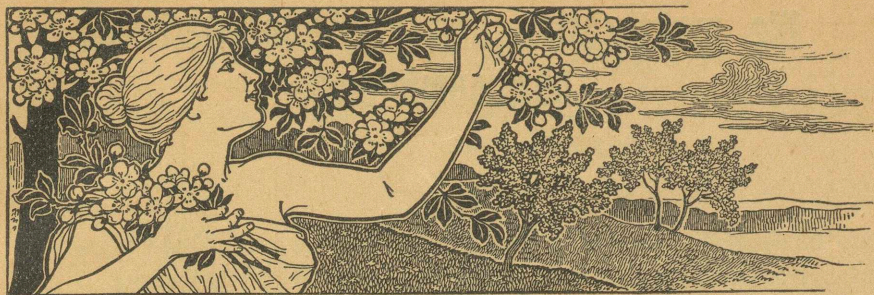
Alle Bestellungen erfolgen auf Grund unserer Verkaufs- und Versandbedingungen,  
die rechtlich bindend sind.

[illegible]









*P. P.*

*Hierdurch erlauben wir uns, Ihnen unser neues*

***Spezial - Preisverzeichnis über  
Obsthochstämme und Formobst  
etc.***

*mit der ergebenen Bitte zu überreichen, dasselbe einer gütigen  
Durchsicht zu unterziehen und bei Bedarf an den darin verzeichneten  
Obstbäumen etc. uns mit Ihren geschätzten Aufträgen zu beehren.*

*Neben der Massenkultur von Obsthochstämmen haben  
wir uns mehr als früher der Anzucht korrekt gezogener Form-  
obstbäume gewidmet und können namentlich in Pyramiden,  
Spalier und Cordons mit vorzüglicher Ware und grossen Posten  
dienen. Sämtliche Bäume sind sorgfältig gezogen und sehr gut  
bewurzelt, und es ist daher das günstigste Wachstum gesichert.*

*Die Besichtigung der Baumschulen ist nach vorheriger An-  
meldung im Geschäftszimmer der Obst- und Gartenbauschule  
sehr gern gestattet.*

*BAUTZEN, im August 1910.*

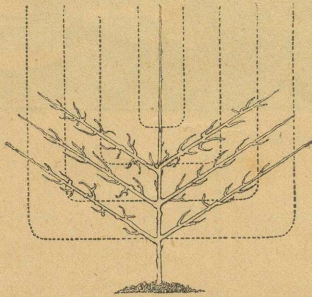
*Mit vorzüglicher Hochachtung*

***Die Baumschulverwaltung.***

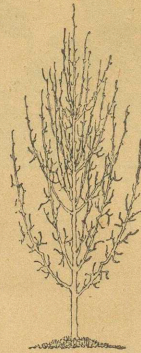
*Dr. Brugger.*



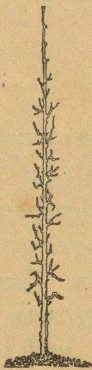
# Die praktischsten und empfehlenswertesten Obstbaumformen.



**Spalier mit 3 Etagen.**



**Pyramide.**



**Senkrechter Kordon**  
(Säulenkordon).

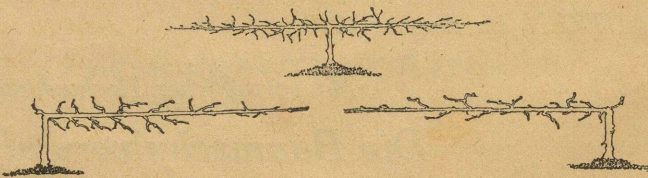


**Hochstamm**  
180/200 cm Stammhöhe.



**U-Form.**

**Halbstamm.**  
120—140 cm Stammhöhe.



**Wagerechte ein- und zweiarmlige Kordons.**



# Verkaufs-Bedingungen.

Diese Bedingungen gelten zwischen Lieferant und Auftraggeber als rechtlich bindend.

---

**Preise:** Die Preise verstehen sich in deutscher Reichswährung 1 Mark = 100 Pfennige. Portoabzüge sind bei Geldsendungen nicht gestattet.

Mit dem Erscheinen dieses Preisverzeichnisses verlieren alle früheren ihre Gültigkeit.

**Ausnahmepreise:** Für ausnahmsweise starke Exemplare oder für persönlich in der Baumschule ausgesuchte Bäume haben die Preise dieses Kataloges keine Gültigkeit.

**Preisermässigung:** Die Hundertpreise treten bei Entnahme von 25 Stück, die Tausendpreise von 500 Stück einer Obstgattung ein.

**Zahlungsmittel:** Erfüllungsort für Lieferung und Zahlung ist rechtsverbindlich Bautzen. Uns noch unbekannte Besteller werden höflichst ersucht, ihren werten Aufträgen den Betrag einschliesslich der Verpackungskosten, beizufügen oder Nachnahme zu gestatten. Wenn Kredit beansprucht wird, bitten wir um gute Referenzen. Beträge bis 20 Mk. bitten wir stets nachnehmen zu dürfen, sofern wir nicht mit dem Auftraggeber in laufender Rechnung stehen. Es wird höflichst ersucht, **Rechnungszahlungen nur an der Hauptkasse** (Landwirtschaftsschulgebäude) bewirken zu wollen.

**Adresse:** Es wird gebeten, Name und Wohnort des Bestellers, sowie die betreffende **Post- und Eisenbahnstation** (Uebergangsstationen) **recht deutlich** anzugeben.

**Ausführung der Aufträge:** Wir lassen auch dem kleinsten Auftrage die aufmerksamste Ausführung zu teil werden. Die Bestellungen werden nach der Reihenfolge des Einganges ausgeführt und bitten wir um möglichst frühzeitige Einsendung derselben, da die Versandzeit im Frühjahr oft sehr kurz ist und die Aufträge dann nicht so rasch erledigt werden können.

**Qualität:** Es kommen nur gesunde, sehr gut bewurzelte, sorgfältig erzogene und abgehärtete Bäume zum Verkauf. (Höhe des Erdbodens = 202,0 m.)

---

Gartenwirtschaft bei der Obst- und Gartenbauschule, Bautzen (Sachsen).



**Verpackung** wird auf das sorgfältigste von geschulten Leuten ausgeführt und zum Selbstkostenpreise berechnet, aber nicht zurückgenommen.

**Versandzeit:** Dieselbe beginnt vor dem Eintreten stärkerer Nachtfröste gewöhnlich im Monat Oktober und dauert bis Ende April. Im Winter, wenn stärkere Fröste eintreten, wird die Versendung unterbrochen.

**Ersatzsorten:** Wenn einzelne Sorten bei Ausführung des Auftrages bereits vergriffen sein sollten, so wird, wenn in der Bestellung nicht **ausdrücklich**

### „Ersatz verboten“

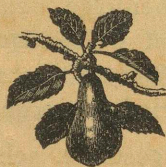
vermerkt wird, angenommen, dass ähnliche gleichwertige oder bessere Sorten nach unserer Wahl dafür geliefert werden können.

**Versand:** Alle Sendungen geschehen auf Kosten und Gefahr des Empfängers und können wir keine Verantwortlichkeit für Verzögerungen des Transports, noch für etwaige Beschädigung der Bäume während desselben übernehmen.

**Beschwerden:** Etwaige Einwendungen, welche nicht innerhalb 8 Tagen nach Empfang der Sendungen erfolgen, bleiben unberücksichtigt und können wir uns auf einen Ersatz für nachträglich eingegangene Bäume nicht einlassen. Begründete Reklamationen finden kulantestes Entgegenkommen.

**Verbindlichkeit:** Die Baumschulverwaltung hat es sich zum eifrigsten Bestreben gemacht, die geehrten Abnehmer nur bestens zu bedienen, um deren vollste Zufriedenheit zu erlangen.

**Garantie:** 1. Garantie für das Anwachsen wird nicht übernommen. 2. Garantie für Sortenechtheit wird nur bis zum Fakturenwert der Pflanze geleistet und werden darüber hinausgehende Forderungen abgelehnt.





# Ueber das Pflanzen der Obstbäume.

Um einer Menge Fragen zu begegnen, welche uns über die Pflanzzeit, Pflanzweise, Sortenwahl usw. zugehen, sei im nachstehenden hierüber das wichtigste bemerkt:

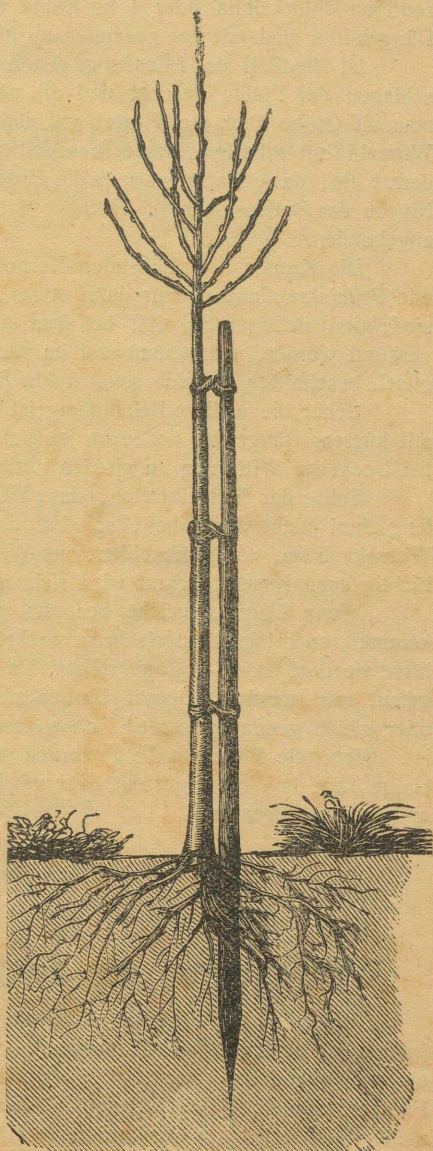
Obstbäume pflanzt man von der Zeit des Laubabfalles bis zum Frühjahr, etwa bis Ende April. Die Herbstpflanzung ist jedoch nur zu wählen in warmen, trockenen Lagen und leichtem Boden, hier aber auch zu empfehlen, während bei schwerem, nassem und kaltem Boden die Frühjahrspflanzung vorzuziehen ist.

Aepfel verlangen einen guten, kalkhaltigen bis schweren Boden; Birnen pflanze man, wo man einen guten tiefgründigen, dabei mässig feuchten Lehm Boden hat, Zwetschen und Pflaumen verlangen einen feuchten bis nassen, jedoch nicht sauren Boden, wie ihn Niederungen und Täler aufweisen, während man den Kirschen und Weichseln trockenen Boden von geringerer Güte anweisen kann, dieselben gedeihen sogar auf steinigem und sandigem Boden.

In der Wahl der Sorten richte man sich nach den vom deutschen Pomologenverein, sowie den entsprechenden Landesvereinen empfohlenen Normal-sortimenten, da diese mit Rücksicht auf die einschlägigen Verhältnisse aufgestellt werden.

Die Entfernung der Bäume von einander soll an Strassen und in Baumgärten betragen: bei Kernobstbäumen und Kirschen durchschnittlich 10 m, bei Weichseln, Pflaumen (Zwetschen) 5—6 m. An Abhängen vermindern sich diese Entfernungen auf 8 resp. 4 m. Nussbäume pflanze man 12—14 m weit.

Die Entfernung der Zwergbäume richtet sich nach dem Platze, der Form, der Unterlage und dem Boden usw., Pyramiden auf Zwergunterlagen werden



Hochstamm.



3—5 m von einander gepflanzt; Spaliere mit wagerechten und schrägen Armen 4—6 m; Cordons 2armig 6 m, 1armig 4 m.

Die Pflanzlöcher sind in einer Grösse von mindestens 1 cbm auszuwerfen und für die Herbstpflanzung womöglich schon im Sommer, für die Frühjahrspflanzung schon im Herbst herzurichten.

In den meisten Fällen wird man genötigt sein, die Erde zu verbessern und ist hierzu gut verrotteter Kompost sehr zu empfehlen. Ein lange anhaltender Vorratsdünger ist folgender: 1 kg Hornspäne, 400 g Thomasmehl, 400 g 40 prozentigen Chlorkalium oder 1 kg Kainit und 1 kg Aetzkalk für einen Baum. Die Düngemittel sind mit der gesamten ausgehobenen Erde gut zu vermischen.

Ist die Zeit der Pflanzung gekommen, die Grube vorgerichtet, das Einschlagen der Pfähle besorgt und die nötige Erde daneben hergerichtet, so fülle man die Grube über drei Viertel voll, halte den Baum, dem man alle beschädigten Wurzeln mit scharfem Messer beschnitten hat, an den Pfahl an und pflanze ihn derart ein, dass, nachdem sich die Erde gesetzt hat, der Wurzelhals gleich dem Niveau des Bodens kommt. Nachher wird der Baum tüchtig angegossen und lose angebunden.

Die Kronen der Hochstamm-Kernobstbäume werden sowohl bei der Herbst- wie Frühjahrspflanzung nur dann etwas beschnitten, wenn die Zweige sehr lang sind; den richtigen Schnitt, bei dem die Leittriebe ungefähr um  $\frac{1}{2}$  ihrer Länge verkürzt werden, nimmt man erst im nächsten Jahre vor, Steinobstbäume werden gleich beschnitten, da sich sonst kahle Zweige bilden würden.

Ueber die weitere Behandlung ist noch zu bemerken, dass die Baumscheibe mit kurzem Dünger zu bedecken ist, um den Boden feucht zu erhalten, wie auch bei trockener Witterung zu giessen nötig wird.

Sollte der Fall eintreten, dass Bäume trotz sorgfältigen Pflanzens bis Anfang Juni nicht austreiben, so sind dieselben wieder herauszunehmen, an den Wurzeln frisch zu beschneiden, ins Wasser zu stellen, wieder zu pflanzen und tüchtig anzugiessen; hierauf wird sich bald der neue Trieb zeigen.

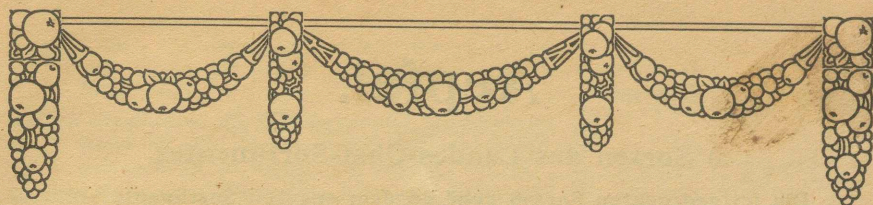
Wenn Bäume, welche bezogen worden sind, in gefrorenem Zustande gekommen, so bringe man sie in verpacktem Zustande an einen frostfreien Ort und lasse sie dort ca. 6—8 Tage stehen, bis zu welcher Zeit die Bäume langsam aufgetaut sein werden, hierauf können sie ausgepackt und entweder eingeschlagen oder gleich gepflanzt werden, ohne dass ein Schaden durch Frost zu befürchten ist. Wenn die Bäume welk geworden sein sollten, werden sie vor dem Pflanzen einige Tage in Wasser gestellt oder mit Moos oder Stroh bedeckt und mit Wasser mehrmals übergossen.

---

## Erklärungen der Zeichen und Abkürzungen.

Die Güte für Tafel und Wirtschaft wird angegeben:  bedeutet Tafel-  
frucht,  bedeutet Wirtschaftsfrucht. \* drückt den grösseren Wert aus für den  
einen oder anderen Zweck. — Alsdann ist die Reifezeit und Dauer angegeben. —  
Ferner bedeutet: ♀ = Hochstamm, ♂ = Halbstamm, △ = Pyramide, ♀ = Pal-  
mette (Spalier), ⊥ = Cordon, U = Uform, Fr. = Frucht, s. gr. = sehr gross,  
gr. = gross, mgr. = mittलगross, kl. = klein.





# Preise.

## Hochstämme und Halbhochstämme.

### Massenkultur.

| <b>Aepfel-, Birnen-, Pflaumen-, Kirschen-Hochstämme</b> , ca. 2 m Stammhöhe, 7—8 cm Stammumfang auf 1 m Höhe gemessen. | 1 Stck.<br><i>M</i> | 10 Stck.<br><i>M</i> | 100 Stck.<br><i>M</i> | 1000 Stck.<br><i>M</i> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-----------------------|------------------------|
| I. Auswahl . . . . .                                                                                                   | 1,50                | 14,—                 | 130,—                 | 1200,—                 |
| II. Auswahl, etwas schwächer in Stamm und Krone . . . . .                                                              | 1,20                | 11,—                 | 100,—                 | 900,—                  |
| <b>Aepfel-, Birnen-, Pflaumen-, Kirschen-Halbstämme</b> , ca. 1,20 m Stammhöhe, je nach Stärke . . . . .               | 1 Stck.<br><i>M</i> | 10 Stck.<br><i>M</i> | 100 Stck.<br><i>M</i> | 1000 Stck.<br><i>M</i> |
|                                                                                                                        | 1,20                | 11,—                 | 100,—                 | 900,—                  |

## Formbäume.

### Sehr grosse Vorräte vorhanden.

Es kommen nur mit Fruchtholz besetzte, regelmässig gezogene Bäume zum Verkauf. Aepfel sind nur auf Doucin oder Johannis, Birnen auf Quitten, Kirschen auf Prunus Mahaleb (Weichsel), Pfirsiche und Aprikosen auf St. Julien-Pflaume veredelt; zu den verschiedenen Formen werden nur die hierfür geeigneten Sorten gezogen.

|                                                           | 1 Stck.<br><i>M</i> | 10 Stck.<br><i>M</i> | 100 Stck.<br><i>M</i> | 1000 Stck.<br><i>M</i> |
|-----------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-----------------------|------------------------|
| <b>Spalierbäume</b> (Palmetten):                          |                     |                      |                       |                        |
| Aepfel, Birnen, Kirschen mit 1 Etage                      | 1,50—1,75           | 14,—                 | 130,—                 | —                      |
| " " " mit 2 Etagen                                        | 2,50—3,50           | 24,—                 | 230,—                 | —                      |
| " " " mit 3 Etagen                                        | 3,50—6,00           | —                    | —                     | —                      |
| Pfirsich und Aprikosen je nach Alter und Stärke . . . . . | 1,50—3,50           | —                    | —                     | —                      |
| <b>U-Formen</b> von Aepfel und Birnen . .                 | 2,00—4,00           | —                    | —                     | —                      |
| <b>Pyramiden:</b>                                         |                     |                      |                       |                        |
| Aepfel und Birnen mit 1 Astserie . .                      | 1,50—1,75           | 14,—                 | 130,—                 | —                      |
| " " " mit 2 Astserien . .                                 | 2,50—3,50           | 24,—                 | 230,—                 | —                      |
| Aepfel- und Birnen-Buschbäume (nicht formierte Pyramiden) |                     |                      |                       |                        |
| I. Auswahl . . . . .                                      | 1,20                | 10,—                 | 100,—                 | 900,—                  |
| II. Auswahl . . . . .                                     | 0,75                | 6,—                  | 60,—                  | —                      |
| Kirschen- und Aprikosen-Buschformen                       | 1,00—3,00           | —                    | —                     | —                      |
| Pfirsich-Pyramiden und Büsche . . .                       | 1,50—2,50           | —                    | —                     | —                      |
| Wagerechte Cordon, Aepfel u. Birnen                       |                     |                      |                       |                        |
| einarmig . . . . .                                        | 1,25                | 11,—                 | 100,—                 | —                      |
| zweiarmig . . . . .                                       | 1,75                | 14,—                 | 130,—                 | —                      |
| stärkere m. Fruchtholz besetzte Expl.                     | 3,00—5,00           | —                    | —                     | —                      |



# Aepfel.

## a) Sorten des Landes-Obst-Sortimentes.

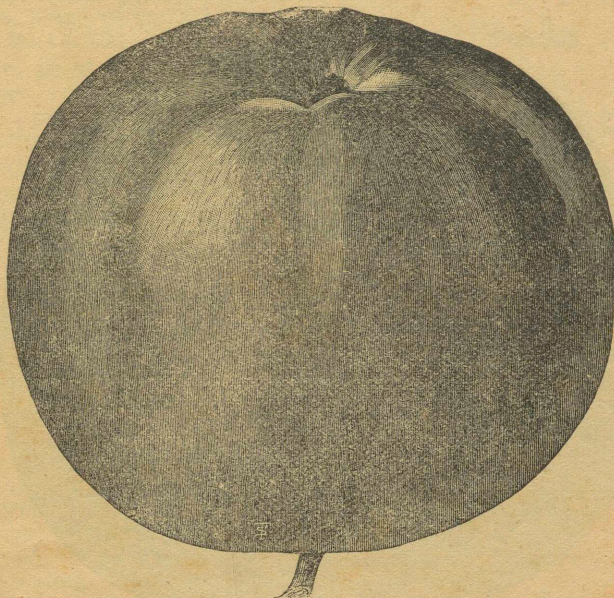
Die fettgedruckten Sorten gehören dem engeren Sortiment an.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|
| <b>Astrakan, weisser.</b>  dankbarer mgr. Frühapfel, der namentlich in rauhen Lagen sehr geschätzt ist . . . . .                                                                                             | Juli-Aug.  | ♀ ♂             |
| <b>Boikenapfel.</b>  sehr empfehlenswerter Strassenbaum für alle Lagen, blüht spät und trägt reich, sehr zu empfehlen. Fr. gr. . . .                                                                         | Dez.-März  | ♀ ♂             |
| <b>Charlamowsky.</b>  einer der besten mgr. Frühäpfel, in allen Lagen sehr dankbar, sehr zu empfehlen . . . . .                                                                                              | Aug.-Sept. | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♂     |
| <b>Cellini.</b>  sehr reichtragender, saftiger, gr. Apfel, Lage nicht allzu rauh . . . . .                                                                                                                   | Okt.-Nov.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| <b>Cox' Pomona.</b>  sehr schöne, grosse Frucht, verlangt guten Standort . . . . .                                                                                                                           | Okt.-Dez.  | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| <b>Danziger Kantapfel.</b>  mgr. reichtrag., prächtiger Apfel, auch für rauhe Lage empfehlenswert . . . . .                                                                                                  | Okt.-Jan.  | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| <b>Deutscher Goldpepping.</b>  kleinerer, schmackhafter Apfel für gute Bodenverhältnisse . . .                                                                                                               | Nov.-März  | ♀ ♂             |
| <b>Deutscher Grünling.</b> (Laub-Reinette.)  mgr. dankbarer Baum für Strassenpflanzung und Plantage . . . . .                                                                                                | Nov.-Jan.  | ♀ ♂             |
| <b>Winter-Gold-Parmäne.</b>  mgr. ungemein reichtragender, köstlicher Tafel- und Wirtschaftsapfel, Baum mit schönem, pyramidalem Wuchs, kann nicht genug angepflanzt werden, Lage nicht allzu rauh . . . . . | Okt.-März  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♂     |
| <b>Gefl. weisser Kardinal.</b>  sehr empfehlenswerte, grossfrüchtige Sorte für alle Lagen und Bodenverhältnisse . . . . .                                                                                    | Okt.-Dez.  | ♀ ♂             |
| <b>Gelber Bellefleur.</b>  vorzügliche, schöne, gr.-s. gr. Tafelfrucht für gute Lagen u. Bodenverhältnisse . . . . .                                                                                        | Nov.-April | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| <b>Gelber Edelapfel.</b>  sehr schöner, grosser, dankbarer Apfel für alle Lagen mit gutem Boden . . . . .                                                                                                  | Okt.-Dez.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| <b>Gelber Richard.</b>  reichtragende, schöne grosse Sorte für alle Lagen und Verhältnisse, besonders für geschlossene Pflanzungen . .                                                                     | Nov.-Dez.  | ♀ ♂             |
| <b>Gravensteiner.</b>  gr. wertvollste Tafelfrucht für feuchtes Klima, trägt im Alter dankbar .                                                                                                            | Okt.-Jan.  | ♀ ♂             |
| <b>Graf Nostitz.</b>  reichtragende, herrliche Sorte, mgr. auch für trockenen Boden geeignet, guter Standort . . . . .                                                                                     | Okt.-Dez.  | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| <b>Grosser rhein. Bohnapfel.</b>  vorzüglich, reichtragender Strassenbaum für alle Lagen. Fr. mgr. . . . .                                                                                                 | Dez.-Juni  | ♀ ♂             |
| <b>Hagedornapfel.</b> (Hawthornden.)  sehr früh u. reichtrag. gr. Apfel, vor Winden zu schützen                                                                                                            | Okt.-Dez.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |



- Jakob Lebl.** \* \* sehr empfehlenswerte, dankbare Sorte für etwas geschützten Standort. Fr. gr.-mgr. . . . .
- Kaiser Alexander.** \* \* bekannter, ertragreicher Apfel für alle Lagen und Bodenverhältnisse, jedoch nicht zu feucht und windig. Fr. gr. .
- Königl. Kurzstiel.** \* \* sehr tragbar, blüht sehr spät, besonders wertvoll für rauhe Lagen mit gutem Boden. Fr. mgr. . . . .
- Langtons Sondergleichen.** \* \* trägt sehr reich und frühzeitig, an Klima u. Bodenverhältnisse nicht anspruchsvoll. Fr. mgr. . . . .
- Lord Suffield.** \* \* sehr grosse Frucht, ungem. früh und reichtragend . . . . .

| Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------|-----------------|
| Okt.-Febr. | ♀ ♀ ♀ ♀ ♂       |
| Okt.-Dez.  | ♀ ♀ ♀ ♀ ♂ ♂     |
| Dez.-April | ♀ ♀ ♀           |
| Sept.-Nov. | ♀ ♀ ♀ ♀         |
| Aug.-Sept. | ♀ ♀             |



Baumanns Renette.

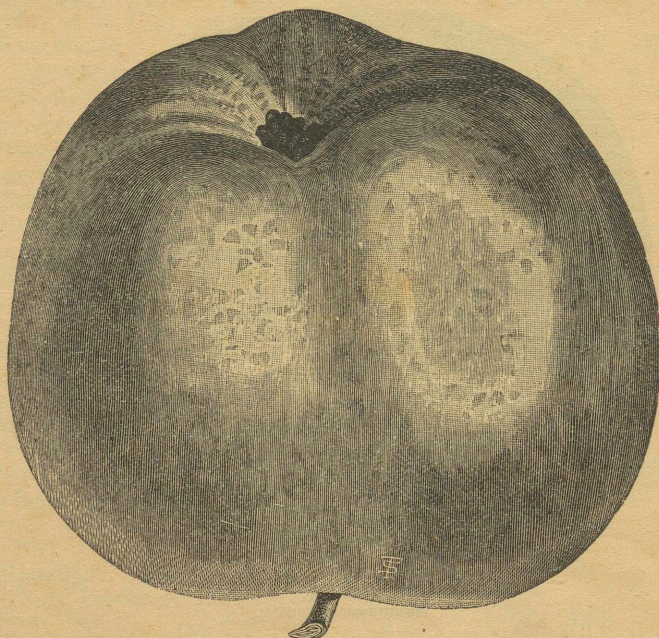
- Lausitzer Nelkenapfel.** \* \* blüht spät, deshalb auch für rauhe Lagen sehr zu empfehlen. Frucht vorzüglich gewürzt, mgr. . . . .
- Parkers grauer Pepping.** \* \* Baum mit kleiner, runder Krone, trägt sehr früh u. reich. Fr. mgr.
- Pfirsichroter Sommerapfel.** \* \* prächtig gefärbter mgr. früh tragender Sommerapfel . .
- Prinzenapfel.** \* \* sehr empfehlenswerter, mgr. Apfel auch für rauhe Lagen, guter Feld- und Strassenbaum . . . . .
- Renette Ananas.** \* \* ausgezeichnet gewürzter, mgr. Tafelapfel, verlangt guten Boden und Standort, sehr ertragreich . . . . .
- „ **Baumanns.** \* \* prächtig gefärbter, haltbarer, gr. Apfel, sehr ertragreich und empfehlenswert . . . . .

|            |             |
|------------|-------------|
| Dez.-Juni  | ♀ ♀         |
| Nov.-April | ♀ ♀         |
| Aug.-Sept. | ♀ ♀ ♀ ♀     |
| Okt.-Jan.  | ♀ ♀         |
| Okt.-März  | ♀ ♀ ♀ ♀ ♂   |
| Dez.-Mai   | ♀ ♀ ♀ ♀ ♂ ♂ |



- Renette Champagner.**   Fr. mgr. Eignet sich besonders für rauhe Lagen, trägt sehr dankbar, guter Strassen- und Feldbaum . . . . .
- „ **Cox' Orangen.**   regelmässig tragender Baum mit herrlichen Früchten, verlangt guten Standort. Fr. mgr. . . . .
- „ **Damason.**   Fr. mgr. Anspruchsloser, im Alter sehr reichtragender Baum, der sehr spät blüht . . . . .
- „ **gelbe sächsische.**   sehr fruchtbar in allen Lagen und Bodenarten. Fr. mgr. . . .
- „ **Gold v. Blenheim.**   gr., vorzüglicher, dankbarer Tafelapfel für gute Lagen u. Boden

| Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------|-----------------|
| Jan.-Juni  | ♀ ♀             |
| Nov.-März  | ♀ ♀ ♂ ♀         |
| Nov.-März  | ♀ ♀             |
| Dez.-Febr. | ♀ ♀             |
| Nov.-März  | ♀ ♀ ♂ ♀         |



Pariser Rambur.

- „ **graue Herbst.**   grosser, dankbar tragender Feld- und Strassenbaum . . . . .
- „ **Harberts.**   Baum mit kräft. Wuchs, ältere Bäume sehr tragbar, prachtvolle, grosse Schaufrucht . . . . .
- „ **Landsberger.**   prächtiger, grosser Apfel, sehr dankbar tragend und für rauhe Lagen noch sehr zu empfehlen . . . . .
- „ **Muskat.**   vorzüglicher, mgr. Tafelapfel, in guten, feuchten Bodenarten sehr zu empfehlen, kleine Krone . . . . .
- „ **Oberdicks.**   sehr edle, mgr. Fr., in gutem Boden und nicht zu rauher Lage sehr dankbar . . . . .

|            |         |
|------------|---------|
| Okt.-Nov.  | ♀ ♀     |
| Dez.-April | ♀ ♀ ♂ ♀ |
| Nov.-Jan.  | ♀ ♀ ♂ ♀ |
| Dez.-März  | ♀ ♀ ♂   |
| Jan.-Mai   | ♀ ♀     |



|                                                                                                                                                                                                                                                      | Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|
| <b>Renette Orleans.</b>  ein delikater, grosser Tafelapfel, der Goldparmäne ähnlich, in gutem Boden und geschützter Lage sehr ertragreich                            | Dez.-April | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| " <b>Osnabrücker.</b>  schöne, graue mgr. Renette, bei guten Bodenverhältnissen noch in ranhen Lagen gedeihend                                                      | Dez.-April | ♀ ♀             |
| " <b>Pariser Rambour</b> (Kanada-Renette).  gr. Tafelapfel erster Güte, für geschützten Standort und guten Boden sehr zu empfehlen                                  | Dez.-April | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♀     |
| <b>Ribston Pepping.</b>  grosse, vorzügliche Sorte für jede Verwendung, in nicht allzu schlechten Verhältnissen äusserst dankbar, sehr empfehlenswert               | Dez.-April | ♀ ♂ ♀ ♀ ♀       |
| <b>Roter Eiserapfel.</b>  spätblühend. Strassenbaum, bekannte, vorzügliche mgr. Wirtschafts- und Marktf Frucht für rauhe Lagen                                      | Dez.-Juli  | ♀ ♀             |
| <b>Schöner v. Boskoop.</b>  gr., sehr ertragreicher, vorzüglicher Tafel- und Wirtschaftsapfel, nicht genug zu empfehlen, besonders für Höhenlagen geeignet          | Nov.-April | ♀ ♂ ♀ ♀ ♀       |
| <b>Transparentapfel</b> (Croncelerafel).  gr., wertvoller, dankbarer Tafelapfel für gute Lagen, besonders für Gärten                                                | Sept.-Okt. | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| <b>Trierer Weinapfel.</b>  vorzüglicher Apfel für Weinbereitung, sehr reichtragend, in jedem Boden und Lage gedeihend, Strassenbaum. Fr. kl.-mgr.                   | Okt.-Dez.  | ♀ ♀             |
| <b>Welsch Weinling.</b>  für Weinbereitung, etwas hängende Krone, trägt im Alter sehr dankbar. Fr. mgr.                                                             | Dez.-Juni  | ♀ ♀             |
| <b>Weisser Klarapfel</b> (durchsichtiger Sommerapfel).  bester, leider noch wenig bekannter, mgr. Frühapfel, sehr dankbar, für alle Lagen, nicht genug zu empfehlen | Juli-Aug.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♀     |
| <b>Weisser Winter-Taffetapfel.</b>  sehr widerstandsfähige Sorte, blüht spät, im Alter sehr dankbar, für alle Lagen besonders zur Weinbereitung. Fr. mgr.           | Dez.-April | ♀ ♀             |
| <b>Williams Liebling.</b>  ein in guten Bodenverhältnissen sehr ertragreicher grosser Apfel.                                                                       | Aug.-Sept. | ♀ ♂ ♀ ♀         |

### b) Weitere empfehlenswerte Apfelsorten.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                              |             |       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------|
| <b>Bismarckapfel.</b>  sehr schöne grosse Schauf Frucht, äusserst ertragreich                                                                                                                             | Okt.-März   | ♀ ♂ ♀ |
| <b>Calvill Garibaldi.</b>  alte mgr. vorzügl. Tafelfrucht                                                                                                                                                 | Dez.-März   | ♀     |
| <b>Calvill w. Winter.</b>  gr. edelster Tafelapfel, nur in ganz vorzüglich geschützter Lage empfehlenswert                                                                                                | Nov.-März   | ♀ ♂   |
| <b>Calvill Aderslebener.</b>  ein Sämling vom W. Winter-Calvill, ist durch seinen köstlichen Geschmack, seine frühe Fruchtbarkeit, sowie seine grosse Anspruchslosigkeit auf Boden und Lage sehr wertvoll | Mitte April | ♀ ♀   |
| <b>Eva-Apfel</b> (Manks Codlin).  gr.-s. gr. vorzügliche Sorte, die ihrer riesigen Tragbarkeit halber allgemein Aufsehen erregt, sehr zu empfehlen                                                        | Sept.-Dez.  | ♀ ♂ ♀ |



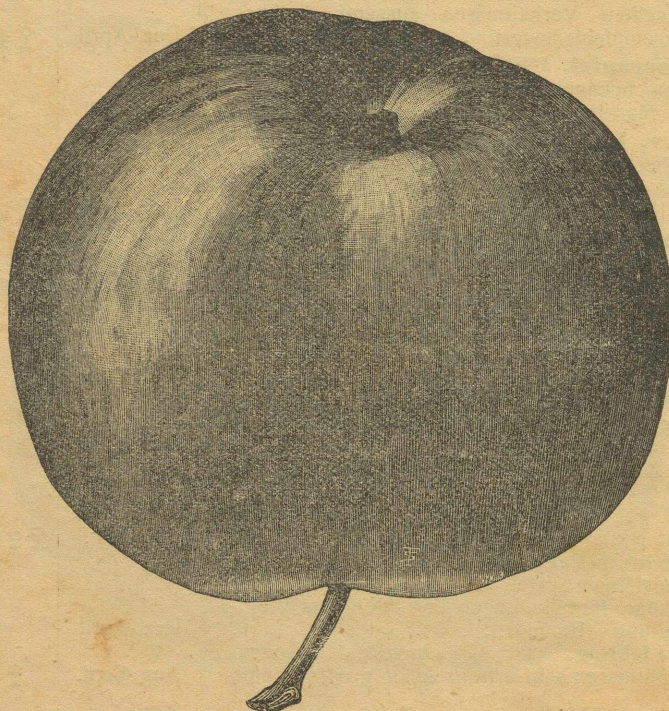
**Flissors Erstling.** (Züchtung des Hofgärtners Flessner). Fr. sehr gross, Grundfarbe gelb, an der Sonnenseite rot mit karminroten Streifen, Fleisch weiss und saftig . . . . .

**Grüner Fürstenapfel.** bekannter unempf. Strassenbaum für rauhe Lagen sehr zu empfehlen. Fr. mrg. . . . .

**Kaiser Wilhelm.** sehr schöne grosse Frucht; ähnlich der Goldparmäne . . . . .

**Lanes Prince Albert.** neue, viel empfohlene Sorte, Schauf Frucht, gr. . . . .

| Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------|-----------------|
| Nov.-Febr. | ♀ ♀             |
| Jan.-Jun.  | ♀ ♀             |
| Nov.-April | ♀ ♀             |
| Nov.-März  | ♀ ♀             |



Grosse Kasseler Renette.

**Lord Grosvenor.** gr. gute Wirtschafts- und Tafelfrucht, besonders Marktfucht. Reich und frühzeitig tragend . . . . .

**Minister v. Hammerstein.** ein Sämling der Landsberger Rtte., ziemlich grosse Tafelu. Wirtschaftsfrucht. Reich und früh tragbar . . . . .

**Nathusius Taubenapfel.** Grosse schöne Tafelfrucht. Baum sehr fruchtbar, auf Lage nicht anspruchsvoll . . . . .

**Renette engl. Spital.** sehr dankbarer Apfel, Frucht klein, grau berostet . . . . .

**„ grosse Kasseler.** sehr dauerhafte, vorzgl. mgr. Fr., mancherorts s. ertragreich . . . . .

**Virginischer Rosenapfel.** geschätzter Sommerapfel auch für rauhe Lagen. Fr. mgr. . . . .

|            |         |
|------------|---------|
| Sept.-Okt. | ♀       |
| Dez.-April | ♀ ♀ ♀ ♀ |
| Dez.-April | ♀       |
| Nov.-März  | ♀ ♀     |
| März-Juli  | ♀ ♀ ♀ ♀ |
| Aug.-Sept. | ♀ ♀ ♀   |



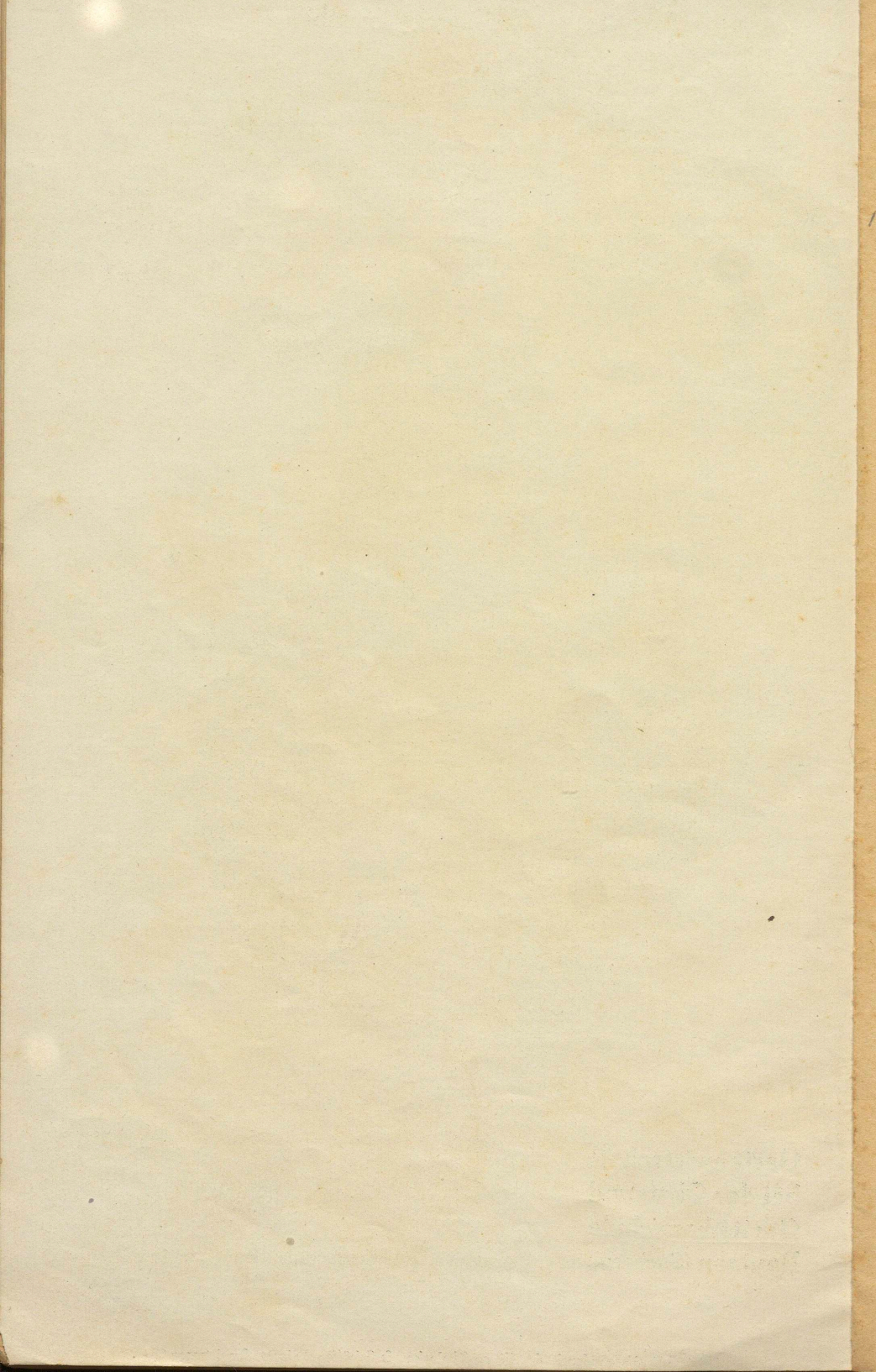
Williams Christbirne



Gartenwirtschaft  
bei der Obst- und  
Gartenbauschule  
Bautzen (Sachsen).

O. Wilde, Magdeburg







# Birnen.

## a) Sorten des Landes-Obstsortimentes.

Die fettgedruckten Sorten gehören dem engeren Sortiment an.

**Kongressbirne.**  sehr grosse Schaufrucht,  
dankbar tragender Baum . . . . .

**Birne von Tongres.**  grosse, sehr dankbar  
tragende Tafelfrucht . . . . .

Reifezeit.

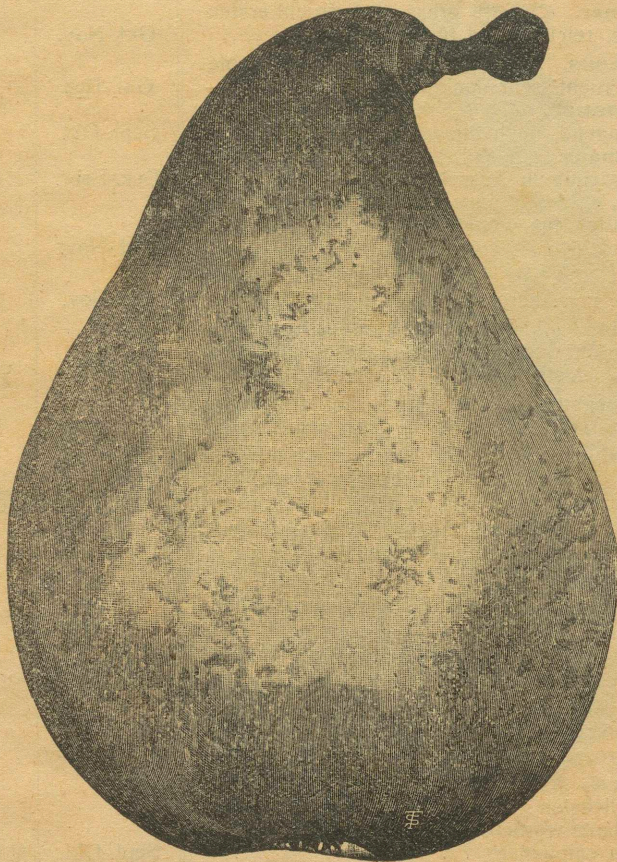
Aug.-Sept.

Okt.-Nov.

Abgebbare  
Form.

♀ ♀ ♂ ♀

♀ ♀ ♂ ♂



Clairgeaus Butterbirne.

**Bosc's Flaschenbirne** (Kaiserkrone).  sehr  
reichlich tragender, unempfindlicher Baum,  
vorzüglich gern gekaufte grosse Frucht, sehr  
zu empfehlen . . . . .

**Butterbirne aus Amanlis.**  wenig emp-  
findlich, sehr reichtragende Birne, schöner  
kräftiger Baum . . . . .

Okt.-Nov.

♀ ♀ ♂ ♀

Sept.-Okt.

♀ ♀ ♂ ♂



**Butterbirne, Blumenbachs.** \*  reichtragend, vorzügl. Sorte mit vortrefflichem Fruchtfleisch, nicht allzu frei. Fr. gr. . . . . .

1 „ **Clairgeaus.** \*  ungemein reichtragend, prächtig gefärbte, grosse Frucht, guter Standort . . . . .

„ **Colomas Herbst.** \* \* sehr dankbare Sorte, für alle Lagen und Böden. Fr. mgr. .

1 „ **Diels.** \*  eine der edelsten Birnen, sehr dankbar. Baum, etwas geschützt wegen Grösse

„ **Gellerts.** \*  sehr saftige mgr.-gr. Frucht, schöne pyramidale Krone, nicht allzu windig

„ **Lenzener.** \*  grosse Tafelfrucht ersten Ranges, reichtragend für gute Lage . . . . .

„ **Napoleons.** \* \* bekannte und beliebte mgr. Frucht, sehr dankbar . . . . .

„ **Rabenauer.** \*  bekannte Marktsorte, reichtragend, noch für rauhe Lagen. Fr. mgr.

„ **Sterkmans.** \*  reichtrag., späte Birne von prächtigem Aussehen. Fr. mgr. . . . .

„ **Ulmer.** \* \* ganz vorzügliche mgr. Birne, namentlich für weniger gute Obstlagen sehr zu empfehlen . . . . .

**Capiaumont.** \* \* trägt ungemein reich, sehr schöne, mgr. berostete Frucht, sehr zu empf.

**Clapps Liebling.** \* \* durch schönes Aussehen, Tragbarkeit und vortrefflichen Geschmack eine der beliebtesten Birnen. Fr. gr. . . . .

**Esperens Bergamotte.** \* \* sehr fruchtbar, beliebte, mgr., späte Sorte, guter Standort .

„ **Herrenbirne.** \* \* Baum mit schönem pyramidalem Wuchs, reichtragend noch in trockenem Boden, sehr schmackhaft. Fr. mgr.

**Esperine.** \* \* reichtragend in allen Lagen, Frucht gross, prächtig gefärbt . . . . .

**Forellenbirne.** \* \* sehr zu empfehlender Strassenbaum, in guten Böden, mgr. schön gefärbte Frucht . . . . .

**Grüne Hoyerswerder.** \* \* mit erhab. Bergamottegeschmack für alle Lagen. Fr. mgr. .

**Grosser Katzenkopf.** \* \* besonders zum Kochen und Dörren, starke Bäume für alle Lagen. Sehr grosse Frucht . . . . .

1 **Gute Luise v. Avranches.** \* \* eine der vorzüglichsten grossen Birnen, sollte viel mehr angepflanzt werden, gleichgut für alle Zwecke, sehr zu empfehlen . . . . .

**Gute graue.** \* \* ganz vorzüglicher Strassenbaum für alle Verhältnisse, trägt sehr reich. Fr. mgr. . . . .

**Hannöverische Jakobsbirne.** \* \* bei etwas feuchtem Boden in allen Lagen sehr zu empfehlen. Fr. mgr. . . . .

**Herzogin v. Angoulême.** \* \* prächtige, sehr grosse Tafelbirne, für geschützte gute Lage, trägt sehr reich . . . . .

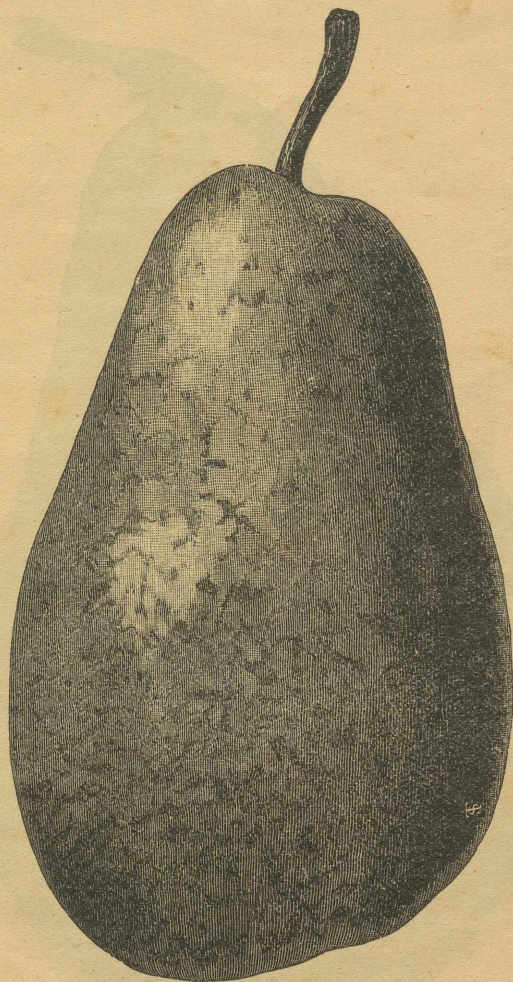
| Reifezeit.  | Abgebbare Form. |
|-------------|-----------------|
| Okt.-Dez.   | ♀ ♂ ♀ ♀ ♀       |
| Okt.-Dez.   | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| Okt.-Nov.   | ♀ ♂             |
| Nov.-Dez.   | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♀     |
| Sept.-Okt.  | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| Okt.-Nov.   | ♀ ♂             |
| Okt.-Dez.   | ♀ ♂             |
| Sept.-Okt.  | ♀ ♂             |
| Dez.-Febr.  | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| Okt.-Nov.   | ♀ ♂ ♀           |
| Okt.-Nov.   | ♀ ♂ ♀ ♂         |
| Sept.       | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| Jan.-Mai    | ♀ ♂ ♀ ♀         |
| Sept.-Okt.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂       |
| Okt.-Nov.   | ♀ ♂             |
| Nov.-Jan.   | ♀ ♂             |
| Aug.-Sept.  | ♀ ♂             |
| Dez.-Sommer | ♀ ♂             |
| Sept.-Okt.  | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♀     |
| Sept.-Okt.  | ♀ ♂ ♀           |
| August      | ♀ ♂             |
| Okt.-Dez.   | ♀ ♂ ♀ ♀ ♂ ♀     |



**Herzogin Elsa.**   ganz vorzügliche Birne für alle Lagen, nur nicht zu windig, sehr dankbar. Fr. mgr.-gr. . . . .

**Hofratsbirne.**   grosse, sehr gute Tafelbirne, geschützte Lage . . . . .

| Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------|-----------------|
| Okt.-Nov.  | ♀ ♀ ♂ ♀         |
| Okt.-Nov.  | ♀ ♀ ♂ ♀         |



Gute Louise von Avranches.

**Holländische Feigenbirne.**   in rauhen Lagen und ungünstigen Verhältnissen noch sehr dankbar. Fr. gr. . . . .

**Juli-Dechantsbirne.**   eine der besten Frühbirnen, sehr dankbarer Baum, nur zu empfehlen. Fr. kl. . . . .

**Kampervenus**  sehr guter Strassenbaum, für rauhe Lagen und dürrtige Bodenverhältnisse, vorzügliche, mgr. Kochbirne . . . . .

|            |         |
|------------|---------|
| Aug.-Sept. | ♀ ♀     |
| Juli       | ♀ ♀ ♂ ♀ |
| Okt.-Jan.  | ♀ ♀     |



**Köstliche von Charneu.**  Tafelfrucht  
I. Ranges, sehr fruchtbar in gutem Boden.  
Fr. gr. . . . . .

**Kuhfuss.**  Strassenbaum für Höhenlagen, be-  
sonders lehmiger Boden, trägt im Alter sehr  
reich, vorzüglich grosse Kochbirne . . . . .

Reifezeit.]

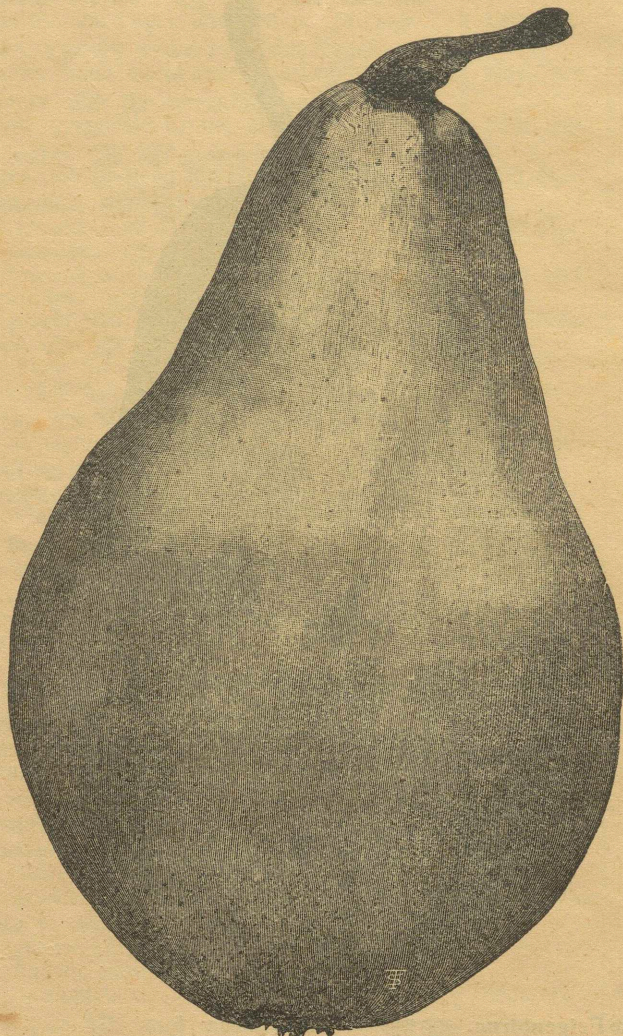
Abgebbare  
Form.

Okt.-Nov.

♀ ♀ ♀ ♀

Sept.-Okt.

♀ ♀



Pastorenbirne.

**Mad. Treyve.**  vorzügliche Tafelbirne für  
geschlossene Pflanzungen . . . . .

**Mad. Verté.**  saftige, mgr. Tafelfrucht, in  
geschützten guten Lagen sehr zu empfehlen

**Marie Luise.**  Tafelbirne I. Ranges, in  
nährhaftem Boden sehr dankbar. Fr. gr. . . . .

September

♀ ♀ ♀ ♀

Dez.-Jan.

♀ ♀ ♀ ♂

Okt.-Dez.

♀ ♀

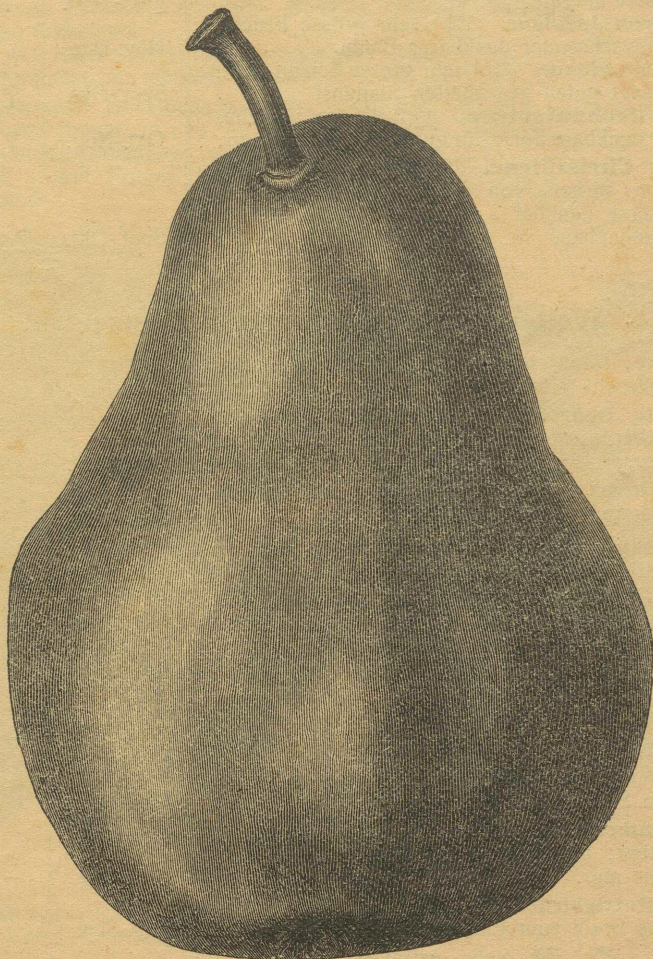
Gartenwirtschaft bei der Obst- und Gartenbauschule, Bautzen (Sachsen).



**Neue Poiteau.**  Baum mit herrlichem Wuchs, für alle Formen sehr gut, in gutem Boden selbst in rauhen Lagen sehr zu empfehlen, sehr reichtragend. Fr. s. gr. . . . .

**Olivier de Serres.**  mgr. Tafelbirne I. Rang., besonders für Garten mit geschützter warmer Lage zu empfehlen . . . . .

| Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|------------|-----------------|
| Okt.-Nov.  | ♀ ♀ ♀ ♂         |
| Dez.-März  | ♀ ♀ ♀ ♀         |



Williams' Christbirne.

✕ **Pastorenbirne.**  bekannte grosse Frucht, für alle Lagen mit gutem Boden sehr zu empfehlen, sehr reichtragend . . . . .

**Petersbirne.**  verbreitete Marktsorte, für alle Lagen empfehlenswert. Fr. mrg. . . . .

**Regentin.**  grosse sehr geschätzte Tafelbirne für guten warmen Standort . . . . .

|            |         |
|------------|---------|
| Dez.-Jan.  | ♀ ♀ ♀ ♀ |
| Aug.-Sept. | ♀ ♀     |
| Dez.-März  | ♀ ♀     |



|                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Reifezeit.  | Abgebbare Form. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------------|
| <b>Rote Bergamotte.</b>  *  gern gekaufte Birne, für alle, selbst die rauhesten Lagen, sehr empfehlenswerter Strassenbaum. Fr. mgr. . | Okt.-Nov.   | ♀ ♀             |
| <b>Rote Sommer-Muskateller.</b>  *  äusserst dankbarer Baum für alle Lagen, sogar leichten Boden. Fr. kl. . . . .                   | Juli-August | ♀ ♀             |
| <b>Stuttgarter Gaishirtle.</b>  *  sehr dankbare Sorte mit vollaftigem, köstlichem Fruchtfleisch, gedeiht überall. Fr. kl. . . . .  | Aug.-Sept.  | ♀ ♀             |
| <b>Triumph von Jodoigne.</b>  * sehr grosse Frucht, starkwachsender dankbarer Baum . . . . .                                                                                                                         | Nov.-Dez.   | ♂ ♀             |
| <b>Triumph von Vienne.</b>  * sehr grosse Schauf Frucht, verlangt guten geschützten Standort . . . . .                                                                                                               | Sept.-Okt.  | ♀ ♀ ♂ ♀ ♂       |
| <b>Vereins-Dechantsbirne.</b>  * vorzügliche, sehr dankbare Sorte, für guten Standort. Fr. gr. .                                                                                                                     | Okt.-Nov.   | ♀ ♀ ♂ ♀ ♂       |
| <b>Williams' Christbirne.</b>  * eine der beliebtesten Birnen von köstlichem Geschmack, äusserst dankbar, sehr zu empfehlen zum Massenanbau. Fr. gr. . . . .                                                         | Sept.-Okt.  | ♀ ♀ ♂ ♀ ♂ ♂     |

## b) Weitere empfehlenswerte Birnensorten.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |            |         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|---------|
| <b>Butterbirne, hochfeine.</b>  *  beliebte, mgr. Tafelfrucht, reichtragend . . . . .                                                                                                                                 | Okt.-Nov.  | ♀ ♀ ♂   |
| <b>Bergamotte Deutsche National.</b>  *  sehr dankbar, besonders etwas feuchtem Boden. Fr. gr. . . . .                                                                                                                | Sept.-Okt. | ♀ ♀ ♂ ♀ |
| <b>Dr. Jules Guyot.</b> Sehr grosse, hellgelbe, schmelzend gewürzte vorzügliche Tafelbirne . . . . .                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Aug.-Sept. | ♀       |
| <b>Edel-Crassane.</b>  * eine der spätesten Birnen, fruchtbarer Gartenbaum. Fr. gr. . . . .                                                                                                                                                                                                            | Jan.-März  | ♀       |
| <b>Frau Luise Goethe.</b>  *  eine Züchtung des Herrn Landesökonomierats Goethe in Geisenheim. Frucht mittelgross, bergamottförmig, unregelmässig gebaut, Fleisch schmelzend, sehr saftreich, süss und edel . . . . . | Dez.-März  | ♀       |
| <b>General Totleben.</b>  *  sehr gr. schöne Tafelfrucht . . . . .                                                                                                                                                  | Nov.-Dez.  | ♀ ♀ ♂   |
| <b>Grüne Tafelbirne.</b>  *  sehr dankbare, mgr. lange Sorte für hohe Lagen . . . . .                                                                                                                             | Aug.-Sept. | ♀ ♀     |
| <b>Grüne Sommer-Magdalene.</b>  *  trägt sehr dankbar, bekannte Wirtschaftsfrucht. Frucht kl. bis mgr. . . . .                                                                                                    | Juli-Aug.  | ♀ ♀     |
| <b>Leipziger Rettigbirne.</b>  *  vorzügliche ertragreiche Sorte zum Einlegen. Fr. kl. . . . .                                                                                                                    | Aug.-Sept. | ♀ ♀     |
| <b>Sparbirne.</b>  *  sehr ertragreicher Baum, grosse feine Tafelfrucht mit Muskatgeschmack                                                                                                                       | August     | ♀ ♀     |



# Kirschen.

## Sorten des Landes-Obstsortimentes.

### I. Süsskirschen.

|                                                                                                                     | Reifezeit.<br>Woche der<br>Kirschzeit | Abgebbare<br>Form. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|
| <b>Doktorkirsche</b> (bunte Herzkirsche). Beliebte, sächsische Lokalsorte . . . . .                                 | 5.                                    | ♀ ♀                |
| <b>Früheste der Mark</b> (schwarze Herzkirsche). Sehr reichtragend und empfehlenswert . . . . .                     | 1.                                    | ♀ ♀                |
| <b>Fromms schwarze Herzkirsche.</b> Sehr grosse, vorzügliche Frucht . . . . .                                       | 3.                                    | ♀ ♀                |
| <b>Grosse Prinzessinkirsche</b> (bunte Knorpelkirsche). Sehr grosse Frucht, herrliche Farbe, reichtragend . . . . . | 4.                                    | ♀ ♀                |



Grosse lange Lotkirsche.

|                                                                                                                     |    |       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-------|
| <b>Grosse schwarze Knorpelkirsche.</b> Sehr fruchtbar, für Versand vorzüglich . . . . .                             | 5. | ♀ ♀   |
| <b>Hedelfinger Riesen</b> (schwarze Knorpelkirsche). Durch Grösse, Güte und Tragbarkeit sehr zu empfehlen . . . . . | 3. | ♀ ♀ ♀ |
| <b>Heintzens frühe</b> (schwarze Herzkirsche), mgr., dunkelbraune Frucht, sehr reichtragend, Marktsorte             | 2. | ♀     |
| <b>Koburger Mai.</b> (Schwarze Herzkirsche.) Vorzügliche Marktfrucht . . . . .                                      | 1. | ♀ ♀   |
| <b>Ochsenherzkirsche.</b> (Schwarze Herzkirsche.) Sehr gross und fruchtbar, empfehlenswert . . . . .                | 3. | ♀ ♀   |



## II. Sauerkirschen.

|                                                                                                                      | Reifezeit.<br>Woche der<br>Kirschzeit | Abgebbare<br>Form. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|
| <b>Folgerkirsche.</b> (Süssweichsel.) Reichtragend, für Markt und Wirtschaft, zum Massenanbau . . .                  | 3.                                    | ♀ ♀                |
| <b>Grosser Gobet.</b> (Amarelle.) Plattgedrückte, leuchtend rote, vortreffliche Marktsorte . . . . .                 | 4.—5.                                 | ♀ ♂                |
| <b>Grosse lange Lotkirsche.</b> (Schattenmorelle.) Die beste Sorte zum Einmachen, sehr gross, reichtragend . . . . . | 5.—6.                                 | ♀ ♂ ♀              |
| <b>Königliche Amarelle.</b> (Amarelle.) Sehr reichtragend . . . . .                                                  | 2.                                    | ♀ ♀ ♂ ♀            |
| <b>Maikirsche, rote.</b> (Süssweichsel.) Schwarzrote Frucht . . . . .                                                | 2.                                    | ♀ ♀                |
| <b>Ostheimer Weichsel.</b> Zum Einmachen vorzüglich geeignet, sehr ertragreich . . . . .                             | 4.                                    | ♀ ♀ ♀ ♂            |

## Weitere wertvolle Sorten.

### Süsskirschen.

|                                                                                                |    |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----|
| <b>Bettenburger</b> (schwarze Herzkirsche). Vorzügliche Tafel- und Wirtschaftsfrucht . . . . . | 3. | ♀   |
| <b>Büttners späte rote Knorpel,</b> für Tafel und Haushalt . . . . .                           | 5. | ♀   |
| <b>Eltonkirsche</b> (bunte Herzkirsche) . . . . .                                              | 3. | ♀   |
| <b>Werdersche frühe.</b> Tafel- und Wirtschaftsfrucht .                                        | 2. | ♀   |
| <b>Winklers schwarze Herz</b> . . . . .                                                        | 3. | ♀ ♀ |
| <b>Winklers weisse Herz.</b> Für Tafel, Markt u. Wirtschaft gleich vorzüglich . . . . .        | 2. | ♀   |

### Sauerkirschen.

|                                                                                                                                          |    |         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|---------|
| <b>Königin Hortensie</b> (Halbweichsel) . . . . .                                                                                        | 3. | ♀ ♀ ♂ ♀ |
| <b>Minister v. Podbielski.</b> Neue Sorte, grösste aller bisher bekannten Sauerkirschen, vorzügliche Tafel- und Einmachefrucht . . . . . | 5. | ♀       |

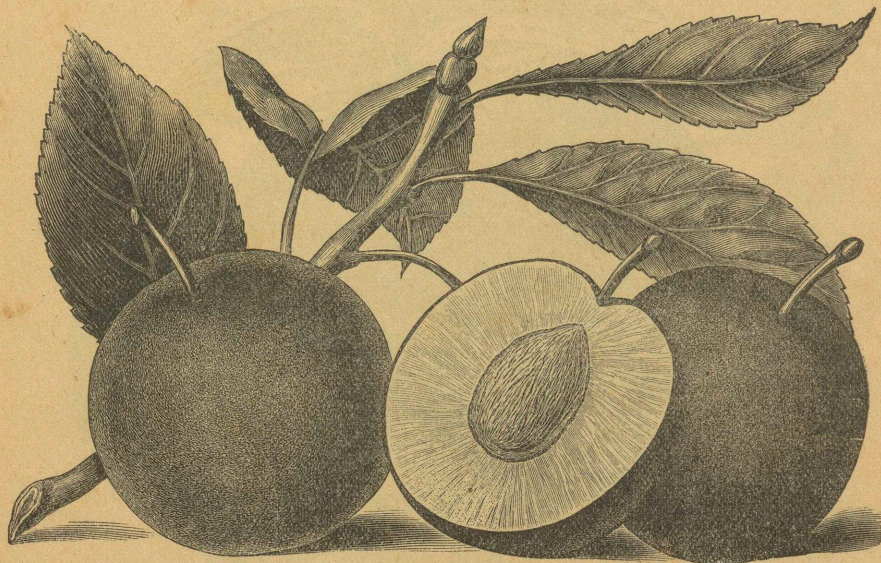




# Pflaumen.

**Althanns Renklode.** Braunrote Frucht, sehr gross  
**Deutsche Hauspflaume.** Bekannteste, ertragreichste  
 Wirtschafts- u. Marktf Frucht, zum Massenanbau  
**Esperens Goldpflaume.** Frucht sehr gross, reichtrag.  
**Fürsts Frühzwetsche.** Dunkelblaue, gewürzte  
 Frucht, reichtragend  
**Gelbe Mirabelle.** Zum Einmachen vorzüglich, sehr  
 fruchtbar  
**Grosse grüne Renklode.** Sehr reichtragend, vor-  
 zügliche Einlegefrucht, sehr zu empfehlen  
**Königin Victoria.** Sehr fruchtbare Tafelpflaume mit  
 prächtiger Farbe  
**Wangenheims Frühzwetsche.** Reichtrag., schwarz-  
 blau, empfehlenswerte Marktsorte

| Reifezeit. | Abgebbare<br>Form. |
|------------|--------------------|
| August     |                    |
| Anf. Sept. | ♀                  |
| Sept.      | ♀♀                 |
| Sept.      | ♀                  |
| Anf. Sept. | ♀♀                 |
| Ende Aug.  | ♀                  |
| Anf. Sept. | ♀♀                 |
| Mitte Aug. | ♀♀                 |
| Ende Aug.  | ♀♀                 |



Grosse grüne Renklode.

## Andere empfehlenswerte Sorten.

**Anna Späth.** Vorzügliche Pflaume für alle Zwecke,  
 sehr früh und reichtragend  
**Herrenhäuser doppelte Mirabelle.** Mgr. goldgelbe  
 Frucht  
**Katharinenpflaume, blaue.** Angenehm gewürzt  
**Nancyer Mirabelle.** Eine der grössten Mirabellen  
**Schöne von Löwen.** Sehr schöne rotblaue Frucht  
**Späte von Karlstadt.** Eine der spätesten blauen  
 Pflaumen  
**Zwetsche Baczallczas.** Sehr früh und reichtragend,  
 schöne blaue Frucht  
 „ **Bühler Früh.** Eine der frühesten Pflaumen,  
 trägt früh und reich  
 „ **Esslinger Früh.** Sehr schöne Frühfrucht, sehr  
 dankbar  
 „ **Reutlinger Früh.** Sehr reichtragende Sorte

|            |     |
|------------|-----|
| Ende Sept. | ♀♀  |
| Ende Aug.  | ♀   |
| Aug.-Sept. | ♀♀♀ |
| Ende Aug.  | ♀♀  |
| Aug.-Sept. | ♀   |
| Sept.      | ♀   |
| Ende Aug.  | ♀   |
| Mitte Aug. | ♀   |
| Ende Aug.  | ♀   |
| August     | ♀   |



# Pfirsiche.

|                                                                                                  | Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|
| <b>Amsdem.</b> Allerfrüheste, eine der grössten und besten Früchte, kugelig, rot . . . . .       | Juli       | ♂ ♀             |
| <b>Arkansas.</b> Rundlich, purpurrot, mittelgross, sehr reichtragend . . . . .                   | Juli       | ♂ ♀             |
| <b>Frühe Alexander.</b> Rundlich gelbe, grosse, sonnenwärts gerötete Frucht, sehr empfehlenswert | Juli-Aug.  | ♂ ♀             |
| <b>Frühe Beatrix.</b> Mittलगrosse Frucht, starkwüchsig, dankbar . . . . .                        | Juli-Aug.  | ♂ ♀             |



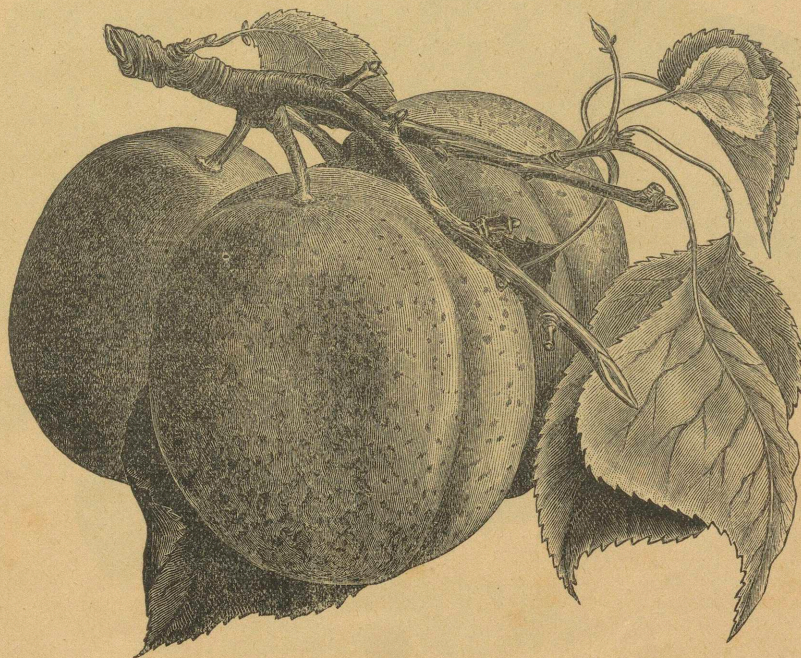
Pfirsich.

|                                                                                                                        |            |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----|
| <b>Frühe Silberpfirsich.</b> Grosse, rundliche Frucht mit silberweissem Flaum, sehr reichtragend . . .                 | Aug.-Sept. | ♂ ♀ |
| <b>Rote Magdalenenpfirsich.</b> Grossfrüchtig und reichtragend . . . . .                                               | Aug.-Sept. | ♂ ♀ |
| <b>Grosse Mignonpfirsich.</b> Sehr grosse, runde, grünlich-gelbe Frucht, Sonnenseite dunkelrot, sehr dankbar . . . . . | Anf. Sept. | ♂ ♀ |
| <b>River's Frühpfirsich.</b> Sehr empfehlenswerte gelblichweisse Frucht . . . . .                                      | Aug.       | ♂ ♀ |
| <b>Willermoz.</b> Vorzügliche, gelbe, grosse Frucht für warmen Standort . . . . .                                      | Aug.-Sept. | ♂ ♀ |



# Aprikosen.

|                                                                                                                       | Reifezeit. | Abgebbare Form. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------|
| <b>Ambrosia.</b> Grosse, orangefarbige Frucht, mit vorzüglich gewürztem Fleisch, sehr dankbar . . .                   | Juli-Aug.  | ♂ ♀             |
| <b>Frühe Moorpark.</b> Mittलगross, weisslichgelb, sonnenwärts rötliche Frucht, für alle Zwecke zu empfehlen . . . . . | August     | ♂ ♀             |
| <b>von Breda.</b> Zum Einmachen vortrefflich, dunkelgelb, mittलगross, reichtragend . . . . .                          | August     | ♂ ♀             |
| <b>von Nancy.</b> Sehr dankbar tragend, grosse orangefarbige Frucht, sehr empfehlenswert . . . . .                    | Juli       | ♂ ♀             |
| <b>Ruhm von Pourtales.</b> Strohgelbe, mittलगrosse Frucht mit edlem Geschmack . . . . .                               | Juli       | ♂ ♀             |
| <b>Wahre grosse Frühaprikose.</b> Vorzügliche Tafelfrucht, länglich, sonnenwärts gerötet . . . . .                    | Juli       | ♂ ♀             |



Aprikose.

## Haselnüsse.

**Lambert- und Zellernüsse** in besten Sorten, mehrjährige verpflanzte Ableger.  
Kräftige Sträucher 1 Stück *M* 0,75.

## Walnüsse.

**Juglans regia.** Hochstämme à Stück *M* 1,50—3,00.

---

Gartenwirtschaft bei der Obst- und Gartenbauschule, Bautzen (Sachsen).



# Quitten.

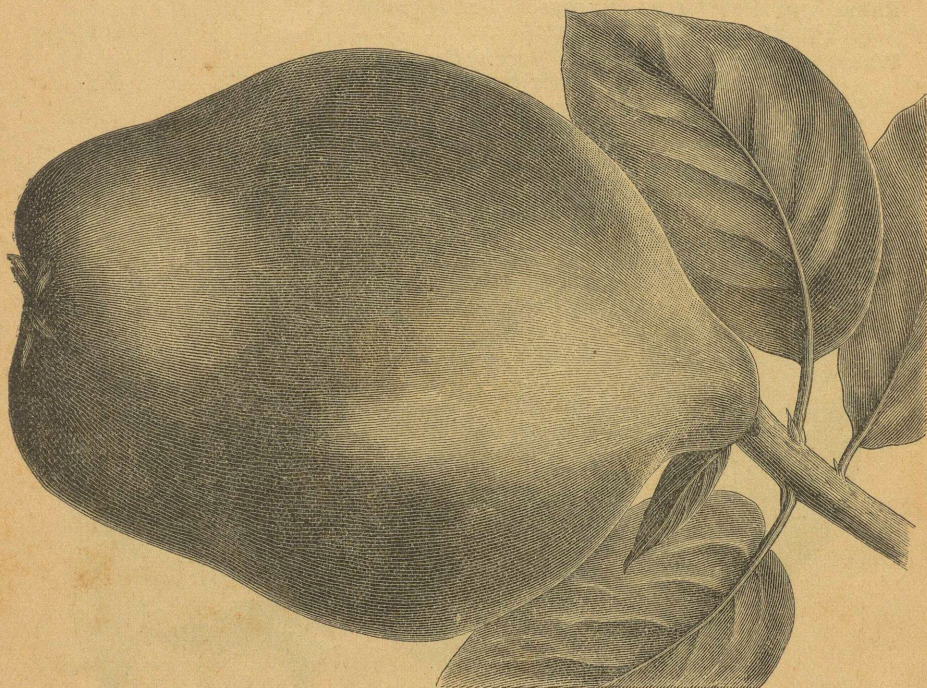
Durch Blüten und Früchte sehr zu empfehlende Obstart. Namentlich zum Einmachen sehr begehrt und gut bezahlt.

**Champion.** Ungemein früh und reichtragend, schon Ende September reif, sehr grosse, schöne Frucht, sehr zu empfehlen.

Kräftige Sträucher à Stück *M* 1,00—1,50.

**von Angers.** Starkwüchsig und sehr fruchtbar.

Starke Pflanzen à Stück *M* 0,60—1,00



Quitte.

# Mispeln.

Die Mispeln liefern selbst in ungünstigsten Bodenverhältnissen noch sehr reiche Ernten. Durch dunkelgrüne Belaubung und grosse weisse Blüten ist der Strauch auch für Gehölzgruppen sehr geeignet.

**Holländische Monströse.** Prächtige, sehr grosse dunkelbraune Frucht.

**Königliche.** Wohlschmeckende grosse Frucht, sehr dankbar und empfehlenswert.

**von Nottingham.** Klein, aber ausserordentlich wohlschmeckend, sehr reichtragend.

Kräftige Pflanzen à Stück *M* 1,— bis 1,50.

---

Gartenwirtschaft bei der Obst- und Gartenbauschule, Bautzen (Sachsen).



# ≡≡≡ Beerenobst. ≡≡≡

## Johannisbeeren.

Kräftige Sträucher in nachfolgenden Sorten à St. *M* 0,35—0,45, 100 Stück *M* 30,—.

Kräftige Sträucher in Sorten gemischt . . . à St. *M* 0,30—0,40, 100 Stück *M* 25,—.

Hochstämme, 100—150 cm Höhe, . . . . . à St. *M* 1,00—1,25, 10 Stück *M* 11,—.



Johannisbeer-Hochstamm.

### Rote.

Kaukasische.  
Holländische rote.  
Versailler rote.  
Fays fruchtbare.  
Rote Kirsch.

### Weisse.

Holländische weisse.  
Versailler weisse.  
Champagner fleischfarb.

### Schwarze.

Lees schwarze.



# Stachelbeeren.

Kräftige Sträucher in nachfolgenden Sorten à Stück *M* 0,40—0,45, 100 St. *M* 35,—.  
 Kräftige Sträucher in Sorten gemischt à Stück *M* 0,35—0,40, 100 Stück *M* 30,—.  
 Hochstämme, 100—150 cm Höhe, à Stück *M* 1,25—1,50, 10 Stück *M* 11,—.



Stachelbeere Früheste von Neuwied.

## Rote.

Rote Eibeere.  
 Rote Triumphbeere.  
 Rote Preisbeere.  
 Sämling von Maurer.  
 Amerikan. Bergstachelbeere.

## Weisse.

Weisse Triumphbeere.

## Grüne.

Grüne Riesenbeere.  
 Grüne Flaschenbeere.  
 Hellgrüne Samtbeere.  
 Beste grüne.

## Gelbe.

Früheste von Neuwied.  
 Runde gelbe.



# Himbeeren.

Kräftige Pflanzen in folgenden Sorten à Stück *M.* 0,20.

Kräftige Pflanzen in Sorten gemischt à Stück *M.* 0,15.

Barnet, rot.  
Gelbe Antwerpener.  
Grosse gelbe.

Neue Fastolff, rot.  
Schöne von Fontenay, purpur.  
Knevet's Riesen, rot.

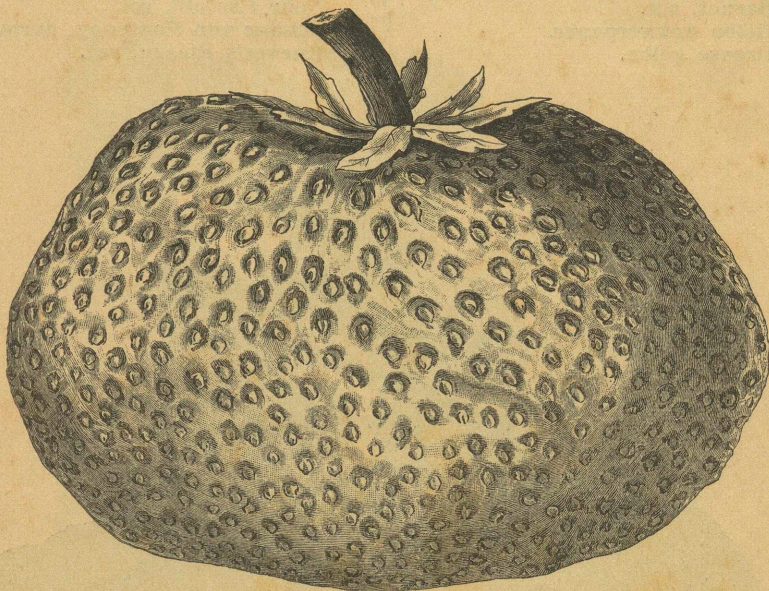


Himbeere.



# Erdbeeren.

Kräftige, schön bewurzelte Pflanzen in nachverzeichneten Sorten  
per 10 Stück *M* 0,40, per 100 St. *M* 3,—.



Erdbeere König Albert von Sachsen.

Deutsch-Evern.  
König Albert.  
Laxton's Noble.

Ruhm v. Döbelitz, Monatserdbeere.  
Lucida perfecta.  
Sharpless.

---

## Edelreiser

von Apfel, Birnen, Kirschen, Pflaumen usw.

per Stück (1 Reis = 8—10 Augen) *M* 0,10, 100 Stück *M* 6,—









